

(ฉบับปรับปรุง / Revised Version)

MIZUHO BANK, LTD.

รายงานการย่อแสดงสินทรัพย์และหนี้สิน Summary Statement of Assets and Liabilities
(ไม่ได้ผ่านการตรวจสอบโดยผู้สอบบัญชีรับอนุญาต Not audited/reviewed by Certified Public Accountant)
ณ วันที่ 30 เมษายน 2563 As at 30 April 2020

สินทรัพย์ (ASSETS)	พันบาท Thousand Baht	หนี้สิน (LIABILITIES)	พันบาท Thousand Baht
เงินสด Cash	10,462	เงินรับฝาก Deposits	274,764,276
รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ Interbank and money market items - net	54,617,592	รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงิน Interbank and money market items	780,531
สินทรัพย์ทางการเงินที่วัดมูลค่าด้วยมูลค่ายุติธรรมผ่านกำไรหรือขาดทุน Financial assets measured at fair value through profit or loss	-	หนี้สินจ่ายคืนเมื่อทวงถาม Liability payable on demand	1,731,936
สินทรัพย์อนุพันธ์ Derivatives assets	13,747,355	หนี้สินทางการเงินที่วัดมูลค่าด้วยมูลค่ายุติธรรมผ่านกำไรหรือขาดทุน Financial liabilities measured at fair value through profit or loss	-
เงินลงทุนสุทธิ Investments - net	115,272,674	หนี้สินอนุพันธ์ Derivatives Liabilities	9,876,559
เงินลงทุนในบริษัทย่อยและบริษัทร่วมสุทธิ Investments in subsidiaries and associates - net	-	ตราสารหนี้ที่ออกและเงินกู้ยืม Debt issued and borrowings	-
เงินให้สินเชื่อแก่ลูกหนี้และดอกเบี้ยค้างรับสุทธิ Loans to customers and accrued interest receivables - net	308,430,618	หนี้สินอื่น Other liabilities	2,266,984
ทรัพย์สินรอการขายสุทธิ Properties for sale - net	-	รวมหนี้สิน Total Liabilities	289,420,286
ที่ดิน อาคาร และอุปกรณ์สุทธิ Premises and equipment - net	502,870		
สินทรัพย์อื่นสุทธิ Other assets - net	1,364,790	ส่วนของสำนักงานใหญ่และสาขาอื่นที่เป็นนิติบุคคลเดียวกัน Head office and other branches of the same juristic person's equity	
		เงินทุนสุทธิเพื่อดำรงสินทรัพย์ตามกฎหมาย Funds brought in to maintain assets under the Act	101,593,226
		บัญชีกับสำนักงานใหญ่และสาขาอื่นที่เป็นนิติบุคคลเดียวกัน - สุทธิ Accounts with head office and other branches of the same juristic person - net	74,824,591
		องค์ประกอบอื่นของส่วนของผู้ถือหุ้นของสำนักงานใหญ่และสาขาอื่นที่เป็นนิติบุคคลเดียวกัน Other components of equity of head office and other branches of the same juristic person	45,639
		กำไร (ขาดทุน) สะสม Retained earnings	28,062,619
		รวมส่วนของผู้ถือหุ้นของสำนักงานใหญ่และสาขาอื่นที่เป็นนิติบุคคลเดียวกัน Total head office and other branches of the same juristic person's equity	204,526,075
รวมสินทรัพย์ Total Assets	493,946,361	รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้นของสำนักงานใหญ่และสาขาอื่นที่เป็นนิติบุคคลเดียวกัน Total liabilities and head office and other branches of the same juristic	493,946,361

พันบาท
Thousand Baht

Non-Performing Loans (gross) ประจำไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 มีนาคม 2563 Non-Performing Loans (gross) for the quarter ended 31 March 2020	580,581
(ร้อยละ 0.17 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเผื่อผลขาดทุนด้านเครดิตที่คาดว่าจะเกิดขึ้น) (0.17 percents of total loans before deducting allowance for expected credit losses)	
เงินสำรองสำหรับลูกหนี้ที่ต้องกันตามเกณฑ์ ธปท. กำหนด ประจำไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 มีนาคม 2563 Allowance for debtors as prescribed by the BOT for the quarter ended 31 March 2020	3,600,476
เงินกองทุนตามกฎหมาย Regulatory capital	95,794,087
(ร้อยละ 21.78 ของเงินกองทุนทั้งสิ้นต่อสินทรัพย์เสี่ยง) (21.78 (percents) ratio of total capital to risk weighted assets)	
เงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่ม เพื่อรองรับการให้สินเชื่อ แก่กลุ่มลูกหนี้รายใหญ่ Capital after deducting capital add-ons for loans to large exposures	95,794,087
(ร้อยละ 21.78 ของเงินกองทุนทั้งสิ้นหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่มต่อสินทรัพย์เสี่ยง) (21.78 (percents) ratio of total capital after deducting capital add-ons to risk weighted assets)	
สินทรัพย์และหนี้สินที่เปลี่ยนแปลงในช่วงไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 เมษายน 2563 ซึ่งเป็นผลจากการจ่ายค่าบริการชำระค่าผิด พ.ร.บ. ธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. 2551 มาตรา Changes in assets and liabilities during the quarter ended 30 April 2020 resulting from penalties for violation of the Financial Institutions Business Act B.E. 2551 (2008), Section	

ช่องทางเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุน
Channels for disclosure of information on capital requirement

(ตามประกาศธนาคารแห่งประเทศไทยว่าด้วยการเปิดเผยข้อมูลการดำรงเงินกองทุนสำหรับธนาคารพาณิชย์)
(under the Notification of the Bank of Thailand Re: Disclosure Requirement on Capital Adequacy for Commercial Banks)

ช่องทางเปิดเผยข้อมูล (Channel to disclosure) <http://www.mizuho-bank.com/thailand>
วันที่เปิดเผยข้อมูล (Date of disclosure) 11 พฤศจิกายน 2562 (11 November 2019)
ข้อมูล ณ วันที่ (Information as at) 30 กันยายน 2562 (30 September 2019)

ขอรับรองว่ารายการย่อแสดงสินทรัพย์และหนี้สินนี้ครบถ้วนถูกต้องตามความเป็นจริง
We hereby certify that this Summary Statement of Assets and Liabilities is completely, correctly and truly presented.


(Ms. Pkuriya Luepichit)
Senior Vice President, Accounting Division


(Mr. Kei Shirota)
General Manager